



**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SOUMISSIONS A :**

Bid Receiving/Réception des sousmissions  
*Procurement and Materiel Management  
Acquisitions et Gestion du matériel  
80 Garland Avenue, 80, avenue Garland  
Mail Box H-066, Casier postal H-066  
Dartmouth, Nova Scotia (N.É.)*

**SOLICITATION  
AMENDMENT**

**MODIFICATION DE  
L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments: - Commentaries :

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY REQUIREMENT

LE PRÉSENT DOCUMENT COMPORTE UNE EXIGENCE EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

<b>Title – Sujet Snowmobiles for delivery to Newfoundland – Motoneiges à livrer au Terre-Neuve</b>		<b>Date</b> Jan 5, 2015
<b>Solicitation No. – N° de l'invitation</b>  PW-14-00666089 M4500-5-3324		<b>Amendment No. – N° de la modification</b>  001
<b>Solicitation Closes – L'invitation prend fin</b>		
<b>At / à :</b>	02 :00 PM Atlantic Standard Time AST	
<b>On / le :</b>	13 January 2015      13 janvier 2015	
<b>F.O.B. – F.A.B</b> Destination	<b>GST – TPS</b> See Herein	<b>Duty – Droits</b> See Herein
<b>Destination of Goods and Services – Destinations des biens et services - See Herein</b>		
<b>Address Inquiries to – Adresser toute demande de renseignements à</b> Debbie Bungay		
<b>Telephone No. – No. de téléphone</b> (902) 720-5110		<b>Facsimile No. – No. de télécopieur</b> (902) 426-7136
<b>Delivery Required – Livraison exigée</b> See Herein		<b>Delivery Offered – Livraison propose</b> See Herein
<b>Vendor/Firm Name, Address and Representative – Raison sociale, adresse et représentant du fournisseur/de l'entrepreneur:</b>		
<b>Telephone No. – No. de téléphone</b>		<b>Facsimile No. – No. de télécopieur</b>
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) – Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>		
<b>Signature</b>		<b>Date</b>



**Amendment 001 is required to make the following revisions**

Add : Annexe "C" - French Document only  
Ajouter: Annexe "C" - Document français seulement

**Évaluation des soumissions**

Le soumissionnaire doit indiquer s'il répond aux spécifications obligatoires. Il doit inclure deux copies des suffisamment de détails afin de démontrer avec précision que l'article est conforme à chacune des exigences indiquées dans les spécifications. Le soumissionnaire doit également inscrire un renvoi à l'endroit pertinent dans les documents descriptifs.

Lorsqu'on indique le poids, les dimensions ou d'autres caractéristiques de manière approximative ou qu'on indique qu'ils ne doivent pas être inférieurs ou supérieurs à une certaine valeur, le soumissionnaire doit indiquer les valeurs du fabricant.

La Gendarmerie royale du Canada n'est aucunement obligée de demander des clarifications relatives à la soumission ou à la documentation technique fournie.

À défaut de satisfaire aux spécifications ci-dessous, toute soumission sera déclarée non conforme et sera rejetée.